



SPREE

WIRELESS EARBUDS with Microphone

CASQUES
SANS FIL
avec Microphone
AURICULARES
INALAMBRICOS
con Micrófono

Model: # 23863/23865/23867

1
Earbuds
Casques
Auriculares

2
MIC
Microphone
Micrófono

3
Volume Up
Bouton Élever Volume
Botón de Subir Volumen

4
Next song
Chanson Suivante
Siguiente Canción

4
Power ON/OFF
Allumer ON/OFF
Encender/Apagar

Accept/End Phone Calls
Accepter/Terminer Appel
Aceptar/Finalizar Llamadas

Play/Pause Music
Reproduire/Pause Musique
Reproducir/Pausar Música

5
Volume Down
Bouton Ebaïsser Volume
Botón de Bajar Volumen

Previous Song
Chanson Précédente
Canción Anterior

6
Micro USB Charging Port
Port de Charge Micro USB
Puerto de carga Micro USB



ENGLISH



SPREE WIRELESS EARBUDS User Manual

Note: For the best performance and to prevent any damage or misuse please read all of the information carefully prior to using the device.

Specifications

Bluetooth Solution:	V4.1
RF Range:	10 meters
Battery Capacity:	3.7V/80mAh Lithium
Playing Time:	3-4 hours
Charging Time:	30 min.
Standby Time:	50 hours
Supports:	HSP, HFP, A2DP and AVRCP/Hands-free
Charging Interface:	Micro USB

How to Use

Charging

- When charging, the LED will be solid red light.
- When charging is complete, LED will turn off.

Low Battery

- When battery is running low, a low battery alert will play.
- If the battery is not charged, the headset will turn off.

Pairing

Before using the headset for the first time, you must pair it with the device.

Easy Pairing (First Time Pairing)

1. Turn your headset on.
Once the headset is on, it will automatically enter pairing mode. A blue LED indicator will start flashing.
2. On the device you wish to pair, find the list of Bluetooth devices and “**Search for**” or “**Add**” new devices.
Select “**SPREE**” from the list of devices.
If asked for the Pass/Pin code, please enter **0000** (4 zeros).
* **Note:** if your phone supports Secure Simple Pairing (SSP), you will not need to enter any code.
3. Once the devices are paired, you will hear a message and only the blue LED will flash
4. Some phones might ask for permission to access the phone’s contact list. If you receive a message from your device, please select “**OK**” or “**Allow access**”.

Auto Reconnect

If the headset is turned off (either accidentally or intentionally) while connected to a phone, the headset and phone will reconnect when the “**SPREE**” headset is turned back on while in range.

Out of Range

- If the paired devices are separated by a range of 33 feet (10 Meters) or more, the headset and phone will disconnect.
 - If the headset and phone do not automatically reconnect when they are back within the required range, select “**SPREE**” On the list Of devices with Bluetooth® technology on your mobile phone to reconnect manually.
 - It is possible to use these functions only when your phone supports them.
- For further information about using these features, please consult your phone’s user manual.

Controls

- ⏻ Power on/off, accept/end phone calls, play/pause music
- ➡ Next track/Volume up
- ⏮ Previous track/Volume down

Answering a Call

- When there’s an incoming call, the headset will ring.
- Briefly press the “**Call**” button to answer the incoming call.
- You can also double press the “**Call**” button to decline the incoming call.

Ending Call

While in a call briefly press the “**Call**” button.

Last number Redial

Double press the “**Call**” button to redial the last number you called.

Audio Streaming

- Play:** Briefly press the “**Play/Pause**” button.
- Pause:** While playing music, briefly press the “**Play/Pause**” button.
- Next song:** Briefly press the “**+**” button.
- Previous song:** Briefly press the “**-**” button.
- Volume up:** Press and hold the “**+**” button.
- Volume down:** Press and hold the “**-**” button.



is distributed by **CJ Global Inc.**

All rights reserved. 2010 Maple Ave Fair Lawn NJ 07410

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by CJ Global Inc is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

FCC Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference, received, including interference that may cause undesired operation.
- Note:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
 - Increase the separation between the equipment and receiver.
 - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
 - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Note: The Grantee is not responsible for any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance. Such modifications could void the user’s authority to operate the equipment.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. To maintain compliance with FCC’s RF exposure guidelines, the distance must be at least 20 cm between the radiator and your body, and fully supported by the operating and installation configurations of the transmitter and its antenna(s).



FRANÇAIS



CASQUES SANS FIL SPREE Mode D’emploi

Note: Afin d’obtenir une bonne performance et pour éviter tout dommage ou mauvais usage merci de lire attentivement cette notice avant d’utiliser ce dispositif.

Spécifications:

Solution Bluetooth:	V4.1
Portée:	10 mètres
Capacité de la Batterie:	3.7V/80mAh Lithium
Autonomie de Reproduction:	3-4 heures
Temps de Charge:	30 min.
Temps en Standby:	50 heures
Supporte:	HSP, HFP, A2DP et AVRCP/Mains-libres
Interface de Charge:	Micro USB

Utilisation:

Charge

- Lorsque le dispositif est en train de charger, une lumière LED rouge fixe s’allumera.
- Lorsque la charge sera complète, la lumière LED s’éteindra.

Batterie Faible

- Lorsque la batterie est faible, une alarme se déclenchera.
- Si la batterie n’est pas rechargée, les écouteurs s’éteindront.

Connexion

-Avant d’utiliser le dispositif pour la première fois, vous devez le connecter à un autre dispositif.

Connexion Simple (Première Connexion)

1. Allumez vos écouteurs. Une fois les écouteurs allumés, ils entreront automatiquement en mode connexion. Une lumière LED bleue et rouge s’allumera.
2. Cherchez sur le dispositif que vous désirez connecter la liste des dispositifs Bluetooth puis sélectionnez “**Recherchez**” ou “**Ajouter**” des nouveaux dispositifs. Sélectionnez “**SPREE**” sur la liste des dispositifs. Si un code vous est demandé, veuillez taper **0000** (4 zéros). * **Note:** Si votre téléphone supporte SSP (Secure Simple Pairing), vous n’aurez pas besoin d’introduire le code.
3. Une fois que les dispositifs seront connectés, vous entendrez un message et une lumière LED bleue clignotera.
4. Certains téléphones peuvent demander l’autorisation pour accéder à votre liste de contacts. Si vous recevez un message de votre dispositif, veuillez sélectionner “**OK**” ou “**permettre l’accès**”.

Reconnection Automatique

Si les écouteurs s'éteignent (volontairement ou accidentellement) tandis qu'ils sont connectés à un téléphone, les deux dispositifs se reconnecteront automatiquement lorsque les écouteurs **"SPREE"** seront à nouveau dans le rang de portée du dispositif.

Hors Portée

-Si les dispositifs connectés sont séparés par une distance de 33 pieds (10 mètres) ou plus, ils se déconnecteront.
-Si les écouteurs et le téléphone portable ne se reconnectent pas automatiquement une fois dans le rang de portée requis, sélectionnez **"SPREE"** sur la liste des dispositifs Bluetooth® de votre portable pour reconnecter manuellement les deux dispositifs.
-Il est possible d'utiliser ces fonctions seulement si votre téléphone les supporte. Pour plus d'information, veuillez consulter le mode d'emploi de votre téléphone.

Commandes

 Power on/off, recevoir/finir un appel, reproduire/mettre en pause la musique
 Chanson suivante/Augmenter le son
 Chanson précédente/Diminuer le son

Répondre un Appel

-Lorsque un appel rentre, les écouteurs sonneront.
-Appuyez brièvement sur le bouton **"Appel"** pour répondre à l'appel.
-Vous pouvez aussi appuyer deux fois sur le bouton **"Appel"** pour décliner l'appel.

Terminer un Appel

Lorsque vous êtes en communication, appuyez brièvement sur le bouton **"Appel"** pour terminer l'appel.

Rappeler le Dernier Numéro

Appuyez deux fois sur le bouton **"Appel"** pour composer le dernier numéro auquel vous avez appelé.

Audio Streaming

-Reproduction: appuyez sur le bouton **"Play/Pause"**.
-Pause: Pendant que la musique est en reproduction, appuyez brièvement le bouton **"Play/Pause"**.
-Chanson suivante: Appuyez brièvement le bouton **"+"**.
-Chanson précédente: Appuyez brièvement le bouton **"-"**.
-Augmenter le son: Maintenez appuyé le bouton **"+"**.
-Diminuer le son: Maintenez appuyé le bouton **"-"**.

 is distributed by **CJ Global Inc.**
All rights reserved. 2010 Maple Ave Fair Lawn NJ 07410

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by CJ Global Inc is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Déclaration FCC

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. L'opération est soumise aux deux conditions suivantes:
(1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférence, et (2) Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil.

Remarque: Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère des utilisations et peut émettre de l'énergie de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que l'interférence ne se produira pas dans une installation particulière. Si cet équipement cause des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes:
— Réorientez ou déplacez l'antenne réceptrice.
— Augmentez la séparation entre l'équipement et le récepteur.
— Branchez l'équipement à une prise sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
— Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour de l'aide.

Remarque: Le Bénéficiaire n'est pas responsable des changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité. de telles modifications pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

L'appareil a été évalué pour répondre aux exigences générales d'exposition RF. Pour rester en conformité avec les directives de la FCC relatives à l'exposition aux radiofréquences, la distance doit être d'au moins 20 cm entre le radiateur et votre corps et doit être entièrement prise en charge par les configurations d'exploitation et d'installation de l'émetteur et de ses antennes.



AURICULAR INALAMBRICO SPREE

Manual de usuario

Nota: para obtener el mejor rendimiento y evitar cualquier daño o mal uso, lea atentamente toda la información antes de utilizar el dispositivo.

Especificaciones	
Solución Bluetooth:	V4.1
Rango de RF:	10 metros
Capacidad de la Batería:	3.7V/80mAh Litio
Tiempo de Reproducción:	3~4 horas
Tiempo de Carga:	30 min.
Tiempo en Standby:	50 horas
Soporta:	HSP, HFP, A2DP and AVRCP/Hands-free
Interfaz de Carga:	Micro USB

Cómo utilizar

Cargado

-Durante la carga, un LED rojo se encenderá.
-Cuando se completa la carga, el LED se apagará.

Batería Baja

-Cuando la batería se está agotando, se reproducirá una alerta de batería baja.
-Si la batería no es recargada, el auricular se apagará.

Emparejamiento

Antes de usar el auricular por primera vez, debe vincularlo con el dispositivo.

Emparejamiento Fácil (Primer Emparejamiento)

1. Encienda su auricular.
Una vez que el auricular esté encendido, entrará automáticamente en el modo de emparejamiento Bluetooth. Un indicador LED azul y uno rojo comenzaran a parpadear.
2. En el dispositivo que desea emparejar, busque la lista de dispositivos Bluetooth y **"buscar"** o **"agregar"** nuevos dispositivos
Seleccione **"SPREE"** de la lista de dispositivos.
Si se le solicita el código de Pase / Pin, ingrese **0000** (4 ceros).
* **Nota:** si su teléfono admite Secure Simple Pairing (SSP), no necesitará ingresar ningún código.
3. Una vez que los dispositivos estén emparejados, escuchará un mensaje y solo el LED azul parpadeará.
4. Algunos teléfonos pueden solicitar permiso para acceder a la lista de contactos del teléfono. Si recibe un mensaje de su dispositivo, seleccione **"aceptar"** o **"permitir acceso"**.

Reconexión Automática

Si el auricular es apagado (ya sea accidental o intencionalmente) mientras está conectado a un teléfono, el auricular y el teléfono se volverán a conectar cuando el auricular **"SPREE"** se vuelva a encender mientras esté dentro del alcance.

Fuera de Rango

-Si los dispositivos emparejados están separados por un rango de 33 pies (10 metros) o más, los auriculares y el teléfono se desconectarán.
-Si el auricular y el teléfono no se vuelven a conectar automáticamente cuando vuelven al rango requerido, seleccione **"SPREE"** en la lista de dispositivos con tecnología Bluetooth® de su teléfono móvil para volver a conectarse manualmente.
-Es posible usar estas funciones solo cuando su teléfono las admite. Para obtener más información sobre el uso de estas funciones, consulte el manual del usuario de su teléfono.

Controles

 Encender/apagar, aceptar/finalizar llamadas telefónicas, reproducir/pausar música
 Siguiente pista/Subir volumen
 Pista anterior/Bajar volumen

Responder una Llamada

-Cuando hay una llamada entrante, el auricular sonará.
-Presione brevemente el botón **"Llamar"** para contestar la llamada entrante.
-También puede presionar dos veces el botón **"Llamar"** para rechazar la llamada entrante.

Finalizar Llamada

-Mientras esté en una llamada, presione brevemente el botón **"Llamar"**.

Remarcado del Último Número

-Presione dos veces el botón **"Llamar"** para volver a marcar el último número al que llamó.

Reproducción de Música

-Reproducir: presione brevemente el botón **"Reproducir/Pausa"**.
-Pausa: mientras reproduce música, presione brevemente el botón **"Reproducir/Pausa"**.
-Siguiente canción: presione brevemente el botón **"+"**.
-Canción anterior: presione brevemente el botón **"-"**.
-Subir volumen: mantenga presionado el botón **"+"**.
-Bajar volumen: mantenga presionado el botón **"-"**.

 is distributed by **CJ Global Inc.**
All rights reserved. 2010 Maple Ave Fair Lawn NJ 07410

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by CJ Global Inc is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Declaración FCC

Este dispositivo cumple con la parte 15 del reglamento FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones:
(1) este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado.

Nota: Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de clase B, según la parte 15 del reglamento FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar protección razonable contra interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no habrá interferencias en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencia dañina a la radio o la recepción de televisión, que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario intentar corregir la interferencia por uno o más de las siguientes medidas:
— Reoriente o reubique la antena receptor.
— Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
— Conecte el equipo a un tomacorriente de un circuito diferente al cual está conectado el receptor.
— Consulte al distribuidor o un técnico experimentado en radio/TV por ayuda.
Nota: El Beneficiario no es responsable de ningún cambio o modificación que no esté expresamente aprobado por la parte responsable del cumplimiento. tales modificaciones podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

El dispositivo ha sido evaluado para cumplir con los requisitos generales de exposición a RF. Para cumplir con las pautas de exposición a radiofrecuencias de la FCC, la distancia debe ser de al menos 20 cm entre el radiador y su cuerpo, y debe ser totalmente compatible con las configuraciones de operación e instalación del transmisor y sus antenas.

